

VOLUME 14 1993

# AL-KARMIL

STUDIES IN ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

---

PUBLISHED BY THE GUSTAV HEINEMANN INSTITUTE  
OF MIDDLE EASTERN STUDIES  
UNIVERSITY OF HAIFA

**AL-KARMIL**

AL—KARMIL PUBLICATIONS SERIES

1. Fahid Abū-Khaḍra: *Ibn al-Mu'tazz: The Man and His Literary Works* (Arabic), 582 pp., cloth., \$ 25.00 (nla).
2. Lea Kinberg: *Kitāb al-Mawt and Kitāb al Qubūr by Ibn Abī al-Dunyā* (Arabic), 132 pp., index, paper, \$ 10.00 (nla).
3. *Kitāb Iṣlāḥ mā Ghalita fihi Abū 'Abdallah an-Numirī mimmā Fassarahu min Kitāb al Ḥamāsa*, by Abū Muḥammad al-A'rābī al-Aswad, edited by G. Kanazi (Arabic), 155 pp., indexes, bibliography; \$ 20 (cloth), \$ 10 (paper).
4. *Ar-Risālatu l-Māsa fīmā lam Yuḍbaṭ min al-Ḥamāsa*, by Abu Hilal al-'Askari, edited and introduced by G. Kanazi (Arabic), 112 + 12 pp., indexes, bibliography; \$ 10 (paper).

Publications in this series may be ordered from:

The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies  
University of Haifa  
31999 Haifa, Israel

VOLUME 14 1993

# AL-KARMIL

STUDIES IN ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

PUBLISHED BY THE GUSTAV HEINEMANN INSTITUTE  
OF MIDDLE EASTERN STUDIES  
UNIVERSITY OF HAIFA

# AL-KARMIL

STUDIES IN ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

*Editor:* Shimon Ballas

*Associate Editors:* George Kanazi and David Semah

*Consulting Editors:* Butrus Abu Manneh, Ariel Bloch, Andras Hamori, Jacob M. Landau, Shmuel Moreh, Charles Pellat, Maxime Rodinson, Sasson Somekh

*AL-KARMIL* features studies in Arabic Language and Literature from medieval till modern times. It is published once a year (October) by The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies in conjunction with the Department of Arabic Language and Literature at the University of Haifa.

Manuscripts and all editorial correspondence should be addressed to the Editor, *Al-Karmil*, Department of Arabic Language and Literature, University of Haifa, 31999 Haifa, Israel.

ISSN 0334-8547

Subscription: Institutions US\$ 25.00, Individuals US\$ 15.00

Subscription orders may be sent to your agent or to *Al-Karmil*, The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies, University of Haifa, 31999 Haifa, Israel.

© 1994 by The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies,  
University of Haifa

## CONTENTS

### Articles:

- |                       |   |     |
|-----------------------|---|-----|
| <i>Aḥmad Badrān</i>   | The <i>Khārijī</i> Sermon: Subjects, Style and Structure                            | 7   |
| <i>Reuven Snir</i>    | 'Why Are the Words Exiled?' The Poet and His Rock in the Mirror of Committed Poetry | 49  |
| <i>Ibrāhīm Ṭāhā</i>   | The System of Gap Making and the Dialectics of Reading                              | 95  |
| <i>Victor Lebedev</i> | Folkloristic Elements in Arabic Literature  | 131 |

### Book Reviews:

- |                    |  |     |
|--------------------|--|-----|
| <i>Reuven Snir</i> | <i>Live Theatre and Dramatic Literature in the Medieval Arab World</i> by S. Moreh | 149 |
| <i>David Semah</i> | <i>Dirāsāt 'Awzān al-Muwashshahāt al-'Arabiyya</i> by Ḥabīb al-Ḥusaynī             | 171 |